



**翠明假期**  
CHARMING HOLIDAYS  
明報集團有限公司附屬機構



**冬季洛磯山六、七天皇御之旅**  
6 or 7 Days Super Deluxe Rockies Winter



**Oct 19, 2009 - Mar 31, 2010**

住宿露易仕湖 Lake Louise	團費不含機票 (Land only)				團費連機票 (Air + Land) + Tax \$80up				門票 Admission		包 8 餐附加費 Optional 8 Meals	
	住宿酒店 (Hotel Accommodation)	雙人房 TWIN	第三、四位及小童 3rd & 4th Person & CHD	單人房 SINGLE	雙人房 TWIN	第三、四位及小童 3rd & 4th Person & CHD	單人房 SINGLE	成人 ADULT	小童 CHILD	成人 ADULT	小童 CHILD	
								N/A	N/A	159	129	
RWC6 LAX-YVR-LAX	Hotel A	469	166	729	739	436	999	N/A	N/A	159	129	
	Hotel B	459	166	699	729	436	969	N/A	N/A	159	129	
RWC7 LAX-YVR-LAX	Hotel A	559	229	839	829	499	1109	59	29	159	129	
	Hotel B	539	229	809	809	499	1079	59	29	159	129	

\*Dec 18-31,2009 ~ Surcharge for 3<sup>rd</sup>, 4<sup>th</sup> person and Child : RWC6 add USD\$33// RWC7 add USD\$40 \* Day 6: pick Whistler tour, no need to pay admission

**1 原居地 → 溫哥華**

\* **HOMETOWN → VANCOUVER**  
到達溫哥華，於溫哥華機場接待，送返酒店；是日自由活動。  
Arrive in Vancouver, meet at Vancouver airport and transfer to hotel. Free at leisure.

**2 溫哥華~基隆那~維農市**

\* **VANCOUVER ~ KELOWNA - VERNON**  
早上乘豪華旅遊車途經菲沙河谷開始踏上洛磯山之旅。午餐後前往參觀著名酒廠，由專人介紹紅白酒釀製過程，並示範試酒技術，團友更有機會品嚐各種名釀。遊畢後，前往極負盛名的 OK 湖，此為印第安神話傳說中的湖怪 OGOPOGO 出沒之地。團友更可與湖怪 OGOPOGO 之石像拍照留念。繼而前往維農市。晚餐於當地餐館。(午、晚)  
Morning depart Vancouver and travel through the rich farmland of Fraser Valley & follow Coquihalla Highway through the Fraser Canyon and Thompson River Valley to Kelowna for tour winery including wine tasting and tour of Lake Okanagan where monster watchers claimed sightings of Ogo-pogo. Early evening arrive at Vernon. (L/D)

**3 維農市~班芙~露易仕湖**

\* **VERNON - BANFF - LAKE LOUISE**  
早餐於酒店餐廳後途經詠金鎮前往班芙市。午餐後，於班芙國家公園遊覽弓河瀑布及市內名勝。傍晚前往硫磺山溫泉區享受溫泉浴，樂趣無窮。團友更可自費前往硫磺山乘架空纜車登上海拔 7500 英尺之山嶺。為方便團友於班芙市中心盡情遊玩及充足時間購物，是日晚餐自行安排。遊畢後前往被譽為洛磯山寶石之露易仕湖，住宿於露易仕湖畔堡壘大酒店 (Fairmont Chateau Lake Louise) (早、午)  
After breakfast, continue to Banff with stop at Golden. Tour of Banff include Bow Falls and surrounding areas and admission to Upper Hot Springs is included. After dinner transfer to Lake Louise for overnight.

**4 露易仕湖~三文灣**

\* **LAKE LOUISE - SALMON ARM**

早上有充裕時間享用酒店內設施或於湖畔漫步。為方便團友自由活動，故是日早餐自備。包餐團友於於露易斯湖畔酒店餐廳享用豐富午餐。露易斯湖湖面被白雪封蓋，有如置身於一片雲海，加上背景的山嶺，使你有若置身於仙境夢幻之中。繼而途經位於冰原國家公園的羅渣士峽道。此峽道為一號公路之最高點(海拔 1330 米) 於 1881 年由探險家 (Albert Bowman Rogers) 發現，這個偉大的發現亦促成了太平洋鐵路的完成。沿途崇山峻嶺之間的飛鷹坳、風景優美之三峽谷及著名之鬼鎮都是途經拍照的好地方。旁晚時份到達湖邊城鎮-三文灣。住宿於當地酒店。晚餐於當地餐館。(午、晚)

After breakfast, leisure around Lake Louise and continue to Salmon Arm for overnight (B/L/D)  
\* Meal plan include breakfast & lunch at Fairmont Chateau Lake Louise \* (B/L/D)

**5 三文灣~甘露市~溫哥華**

\* **SALMON ARM ~ KAMLOOPS - VANCOUVER**  
三文灣為三文魚每年大回歸必經之路。沿三文河畔之沼澤平原超過 150 種鳥類棲身。早餐於酒店餐廳後前往以盛產花旗參著名的甘露市。午餐於中國餐館，餐後前往花旗參場，一睹花旗參種植過程，並由專人講解花旗參品種。繼而沿高速公路，於黃昏抵達溫哥華。(早、午)

Morning transfer to Kamloops for lunch and tour of Ginseng Farm. Evening arrive in Vancouver. (B/L)

**6 溫哥華 → 原居地**

\* **VANCOUVER → HOMETOWN**  
早上驅車遊覽市內名勝，如煤氣鎮、史丹利公園、唐人街等，遊覽完畢後往溫哥華機場飛回原居地。Morning transfer for Vancouver city tour including Gastown, Stanley Park & Chinatown. After tour, transfer to Vancouver airport for flight back to hometown.

**七天行程以下:**  
Please see follows for seven days itinerary.

**6 溫哥華 ~ 維多利亞 或 威士拿**

\* **VANCOUVER ~ VICTORIA or WHISTLER**

**A. 維多利亞 VICTORIA**  
早上乘車前往 B.C. 省渡輪碼頭，繼而乘搭渡輪前往溫哥華島，到達後首先參觀北美著名之寶翠花園，園中奇花異卉、萬紫千紅。午膳後前往市中心。傍晚返回溫哥華。【送午餐】  
Take a boat ride to Victoria, visit Butchart Gardens (admission included). Lunch included in Chinatown. Afterwards, brief visit to the B.C. Legislator Building. Transfer back to Vancouver in the evening for overnight.

**B. 威士拿 WHISTLER**  
早上乘車前往世界知名的滑雪勝地威士拿。抵達後，遊覽具有北歐色彩的威士拿村。您可自費乘纜車登山俯瞰雪山美景。  
Morning transfer to world's famous ski resort Whistler. You may see the Scandavian style architecture. You may take an optional cable car ride with additional costs to view the beauty of the snow white mountain.

**7 溫哥華 → 原居地**

\* **VANCOUVER → HOMETOWN**  
早上驅車遊覽市內名勝，如煤氣鎮、史丹利公園、唐人街等，遊覽完畢後往溫哥華機場飛回原居地。Morning transfer for Vancouver city tour including Gastown, Stanley Park & Chinatown. After tour, transfer to Vancouver airport for flight back to hometown.

住宿酒店(或同級) Hotel accommodation (or similar)	
溫哥華 (自選酒店) Vancouver (Hotel of your choice)	A: 4Point Sheraton B: Hampton Inn
維農市/ 基隆那 Vernon/ Kelowna	* Holiday Inn Express or similar
露易斯湖 Lake Louise <a href="http://www.fairmont.com/lakelouise">http://www.fairmont.com/lakelouise</a>	*Fairmont Chateau Lake Louise
黃金鎮 Goledn	*Prestige Hotel or similar

**備註 Remarks : (Black out Period: Feb 1- Feb 28,2010)**

- 團費不包括膳食司機及導遊小費。
- 另加稅金及燃油費約\$80
- 酒店第三人及四人均以雙人房計算(每房兩床)，不設加床
- 小童(2-11 歲)不佔床計算
- AS: 至少出發一天前訂位
- AC: 至少出發 15 天前訂位
- 開票後不接受任何更改或取消，100%不能退款。
- 所有價格更改，恕不另行通知

- Tour fares do not include meal plan and gratuities
- Additional tax & fuel \$80 approx
- 3rd & 4th person are based on twin sharing basis, no extra bed
- Child (2-11 years old), no bed provided
- AS: 1 day advance purchase
- AC: 15 days advance purchase
- All booking made by Charming Holidays; upsell available, please contact us for detail.
- No changes / cancellations once ticket is issued;
- 100% NON-REFUNDABLE
- All prices are subject to change without prior notice